



# Bescheinigung Certificate

über die Zuerkennung eines Bauteil-  
kennzeichens für

for the grant of a type-test approval  
mark in respect of

## Komponenten

Aufgrund einer Bauteilprüfung -  
Prüfbericht der

In virtue of a type-test -  
test report by

**TÜV Rheinland vom 11.11.2013**

wird dem Antragsteller, der Firma

the applicant, the company

**Sanha GmbH & Co. KG  
Im Teelbruch 80, 45219 Essen**

zuerkannt das Bauteilkennzeichen-Nr.

is granted the type-test approval mark No.

**TÜV . K . 13 – 001**

für for

**Unlösbare Rohrverbindung durch mechanisches Verpressen von Sanha- bzw.  
Nirosan Pressfitting und entsprechendes Systemrohr (Pressfitting-Verbindung)**

Typ type

**Sanha**

**(Sanha Press, NiroSan Press Industry, Sanha Therm)**

Die Zuerkennung erfolgt in Anwendung von

The adjudication is made pursuant to

VdTÜV-Merkblatt „Komponenten 100“, Ausgabe 08.2013; Grundlegende Sicherheitsanforderungen der  
Richtlinie 97/23/EG, Ausgabe 05.1997 in der Fassung vom 20.11.2003 (EG-Druckgeräte-Richtlinie, DGRL);  
AD 2000-Merkblätter in der jeweils gültigen Fassung; TRR 100, Ausgabe 05.1993 (in Anlehnung)

Sie ist bis zum **30.11.2018**  
befristet und kann widerrufen werden.

It expires on **2018-11-30**  
and is revocable.

Die Bescheinigung vom ---  
wird hierdurch ersetzt.

The certificate dated ---  
is replaced herewith.

Hinweis: Der Hersteller oder Importeur ist ver-  
pflichtet, den zuständigen Sachverständigen zu  
beauftragen, Bauteile aus der laufenden Ferti-  
gung auf Übereinstimmung mit dem Baumuster  
einmal jährlich stichprobenweise zu überprüfen.

Note: The manufacturer or importer is obliged  
to the competent Authorized Inspector to conduct  
a random check on the accessories concerning  
identity to the type once a year. The accessories  
have to be taken from the current production.

**Berlin, 5. Dezember 2013**

Blo/Web

Verband der TÜV e. V.  
Geschäftsbereich Anlagentechnik,  
Arbeitswelt, Systemsicherheit, Regelwerke  
– Zertifizierungen und Registrierungen –

Blohm